

30 August 2021  
Chinese  
Original: English

---

## 第二次审议会议

2020年11月23日至27日，洛桑

临时议程项目 8(i)

审查《公约》实施情况和现况

以及对于实现《公约》目标至关重要的其他事项

执行支助

## 《集束弹药公约》执行支助股经修订的 2021-2026 年工作计划和预算

### 概要

**主要目标：** 按照缔约国第二次审议会议及此后缔约国会议的决定，并遵循缔约国通过《洛桑行动计划》确立的优先事项，在 2021 年 1 月 1 日至 2026 年 12 月 31 日期间，为缔约国执行《公约》提供支持。

**具体目标：**

- 在主席领导《公约》工作的职责和任务的所有方面，为主席提供技术支持和咨询意见。
- 通过《公约》的执行机制向所有缔约国提供支持。
- 建立一个与执行《公约》有关的专门知识和做法资料库，以便为各个缔约国提供咨询和技术支助。
- 筹备《公约》之下的正式会议和非正式会议，保存这些会议的记录，并且保存与执行《公约》有关的其他相关知识产品、专门知识和信息。
- 促进缔约国与其他相关行为方之间的沟通、合作与协调。
- 维持公共关系，包括努力促进普遍加入《公约》及其他相关工作。
- 为《公约》赞助方案提供支持。
- 在与执行《公约》有关的问题上，充当缔约国与国际社会之间的交流平台。

**预期成果：**

- 《公约》执行机制按照缔约国的决定履行了职责。

- 视需要举行并切实高效地组织了《公约》之下的所有正式和非正式会议，包括赞助方案。
- 缔约国履行了《公约》规定的义务和承诺，并按规定报告了履行情况。必要时，缔约国提交了符合《公约》规定的延期请求。
- 有更多国家加入《公约》。

预算： 2,940,552 瑞郎

## 执行支助股六年工作计划

### 一. 执行支助股的任务

根据自黎巴嫩贝鲁特第二次缔约国会议开始的各次缔约国会议作出的决定，2015年5月设立了《集束弹药公约》执行支助股。执行支助股由一名全职工作的股长、一名全职工作的执行支助专家，以及一名半职工作的执行支助助理组成。执行支助股的任务是协调和支持《公约》的工作，包括以下方式：

1. 就主席工作的各个方面协助主席和候任主席；支持协调员完成工作；筹备、协助和落实《公约》正式和非正式会议作出的决定所部署的工作；
2. 在《公约》执行方面向缔约国提供咨询意见和支持；
3. 建立并维持相关技术专门知识和做法的资料库，并应缔约国请求提供这类资料；
4. 促进缔约国与其他相关行为方之间的沟通、合作与协调，维持公共关系，包括努力推动普遍加入《公约》；
5. 为《公约》的正式会议和非正式会议保存记录，并保存与执行《公约》有关的其他相关知识产品、专门知识和信息；
6. 与日内瓦国际人道主义排雷中心合作管理赞助方案，提供必要的指导、投入和支持；
7. 在与执行《公约》有关的问题上，充当缔约国与国际社会之间的交流平台。

### 二. 执行支助股的工作重点

拟议的2021-2026年工作计划和预算阐明了执行支助股将在今后六年内按照该股的任务以及第二次审议会议和《公约》其他正式会议作出的决定所开展的主要活动。工作计划旨在指导执行支助股开展活动，支持缔约国通过在《洛桑行动计划》中做出的承诺执行《公约》。这份2021-2026年工作计划草案已得到《公约》协调委员会审查与核准。

根据第二次审议会议作出的决定，执行支助股在2021年至2026年的六年期间将优先考虑以下执行支助领域：

## 1. 向主席、候任主席和协调委员会提供支持

为支持主席、候任主席和协调委员会努力履行任务，执行支助股除其他外，将：

- 协助筹备和主办必要的正式和非正式会议，包括缔约国会议、第三次审议会议、协调委员会会议、分析小组会议、讲习班、会外活动和研讨会；
- 编写并保存《公约》正式和非正式会议的记录和文件；
- 必要时代表会议负责人，促进与缔约国的沟通；
- 维持《公约》执行情况更新和分析；
- 向缔约国发送发票和/或提醒缔约国每年向执行支助股预算缴款。

## 2. 在普遍加入方面提供支持

为支持主席、普遍加入问题工作组和缔约国为普遍加入所做的工作，执行支助股除其他外，将：

- 在相关论坛宣传《公约》，以促进更多国家加入，并强化《公约》确立的规范；
- 确定潜在的新缔约国，并就这些国家的普遍加入工作提供概要和背景资料；
- 在组织专门会议、研讨会、会外活动和研讨会方面提供支持；
- 参与《公约》相关外展活动；
- 向签署国和非缔约国提供资源和工具，以推动批准或加入进程。

## 3. 在销毁库存方面提供支持

为支持销毁库存问题工作组以及支持缔约国执行第三条，执行支助股除其他外，将：

- 必要时代表会议负责人，促进与负有第三条义务的缔约国沟通；
- 协助收集、分析和概述缔约国提交的关于第三条执行情况的信息；
- 促进就第三条义务的执行交流信息、经验教训和最佳做法；
- 向负有第三条义务的缔约国提供所需的相关信息，或促进相关技术专门知识的交流；
- 酌情提供咨询意见和/或国内访问，以协助缔约国执行第三条或编写延期请求；
- 协助分析小组审议各国提交的延期请求；
- 协助将负有第三条义务的缔约国提出的国际合作和援助请求转交有能力提供支持的缔约国和其他相关伙伴。

#### 4. 在清理和减少风险教育方面提供支持

为支持清理和减少风险教育工作组和负有第四条义务的缔约国，执行支助股除其他外，将：

- 必要时代表会议负责人，促进与负有第四条义务的缔约国沟通；
- 协助收集、分析和概述缔约国提交的关于第四条执行情况的信息；
- 促进就第四条义务的执行交流信息、经验教训和最佳做法；
- 向负有第四条义务的缔约国提供所需的相关信息，或促进相关技术专门知识的交流；
- 酌情提供咨询意见和/或国内访问，以协助缔约国执行第四条或编写延期请求；
- 协助分析小组审议各国提交的延期请求；
- 协助将负有第四条义务的缔约国提出的国际合作和援助请求转交有能力提供支持的缔约国和其他相关伙伴。

#### 5. 在援助受害者方面提供支持

为支持援助受害者工作组和负有第五条义务的缔约国，执行支助股除其他外，将：

- 必要时代表会议负责人，促进与负有第五条义务的缔约国沟通；
- 提供缔约国所需的相关信息和促进相关的技术专门知识的交流，以协助负有第五条义务的缔约国提高为集束弹药受害者及其他残疾人提供援助的质量和效率；
- 鼓励让受害者在更大程度上参与和融入政策制定和决策过程；
- 促进缔约国交流成本效益高的良好做法；
- 推行援助受害者的综合方法，便利与其他公约及整个残疾领域的合作。

#### 6. 在国际合作与援助方面提供支持

为支持国际合作与援助工作组以及各缔约国，执行支助股除其他外，将：

- 促进需要援助的缔约国与有能力提供援助的国家之间的交流；
- 便利缔约国之间及缔约国与其他相关行为方的沟通，以推动加强伙伴关系，更好地利用稀缺资源，以及及时、有效地履行《公约》义务；
- 通过更好地分享信息和最佳做法，以及进行技术、资金和专门知识交流，促进合作和援助；
- 为促进建立国别办法，如**国家联盟**提供支持，通过协调和有针对性的合作，提高需要援助的缔约国履行第三、四、五条义务的能力。

## 7. 在透明度措施方面提供支持

为支持透明度措施协调员以及各缔约国，执行支助股除其他外，将：

- 鼓励缔约国按时提交高质量的报告，经常强调透明度报告分享的信息对于有效执行和监督《公约》的执行至关重要；
- 视需要为缔约国提供有针对性的技术援助；
- 协助专题协调员跟进和监督初次和年度透明度报告的提交情况；
- 通过现有社交媒体平台以及在其他相关论坛宣传提交报告的益处；
- 向缔约国提供第七条报告所载信息的分析摘要，以促进切实利用报告工作。

## 8. 在国家执行措施方面提供支持

为支持国家执行措施协调员以及各国，执行支助股除其他外，将：

- 为沟通以及传播现有工具和最佳做法提供便利，以鼓励更多的缔约国遵守第九条；
- 协助监督缔约国遵守第九条的情况，视需要向缔约国提供有针对性的技术援助；
- 协助提高国家行为方对《公约》第九条义务的认识，使国家的军事理论、政策和培训与其义务相符；
- 在组织关于第九条执行的会议、研讨会、会外活动和研讨会方面提供支持；
- 鼓励需要援助的缔约国就审查现有国家立法寻求合作和援助，以确保国家立法有利于充分执行《公约》和遵守第九条。

## 9. 宣传

执行工作组的工作除了《公约》第二次审议会议和其他正式会议的决定所确立的缔约国的优先事项外：还涉及：

- 管理、维护和不断更新《公约》的官方网站和社交媒体账户，以确保高质量、及时地传播信息；
- 便利各缔约国、签署国和非缔约国之间的沟通以及与所有其他相关行为方、组织和机构的沟通，并维持公共关系；
- 在所有相关论坛宣传《公约》；
- 视需要制作与《公约》有关的出版物和宣传材料。

## 10. 其他执行支助

为进一步支持有效执行《公约》，执行支助股除其他外，将：

- 在各种论坛上深入介绍《公约》及其规定；
- 酌情促进加强与其他公约、组织及利益攸关方的协调；
- 就《公约》正式会议的组织 and 文件事宜以及其他相关事项与联合国，特别是裁军厅联络；
- 执行缔约国通过主席国或协调委员会指示的其他任务。

### 三. 预期结果

1. 《公约》执行机制按照缔约国的决定履行了职责。
2. 视需要举行和切实高效地组织了缔约国会议及其他正式会议，包括通过赞助方案促进了与会人员的性别平衡和广泛代表性。
3. 视需要举行和切实高效地组织了非正式会议。
4. 有关缔约国已宣布在《公约》规定的期限内履行了第三条或第四条义务，或按照《公约》的要求及时提出了高质量的延期请求。
5. 缔约国履行了《公约》和《洛桑行动计划》规定的义务和承诺，并按照《公约》的要求每年报告履行情况。
6. 与《公约》有关的相关知识产品、专门知识和信息使缔约国能够切实高效地开展工作。
7. 有更多国家加入《公约》。

## 执行支助股 2021-2026 年预算

支出	2021 年	2022 年	2023 年	2024 年	2025 年	2026 年	说明	
薪金	341 405	355 162	365 881	348 103	364 282	378 961	股长和执行支助专家全职工作，执行支助助理半职工作。	
社保	68 281	71 032	69 176	69 621	72 856	75 792	估计费用(占薪金的 20%)取决于工作人员年龄、婚姻状况、社保提供方的通行费率。费用包括强制性意外险和旅行保险。	
宣传	20 000	10 000	12 000	10 000	20 000	20 000	网站维护、宣传材料、出版物、咨询服务等。	
差旅	25 000	25 000	22 000	27 000	27 000	20 000	工作人员根据需要出差开会和完成其他任务。	
其他执行支助费用	15 000	25 000	26 000	23 000	13 000	20 000	咨询服务、房间租金、讲习班、餐饮等。	
<b>合计</b>	<b>469 686</b>	<b>486 194</b>	<b>495 057</b>	<b>477 724</b>	<b>497 138</b>	<b>514 753</b>		
行政费用	日内瓦 国际人道主义 排雷中心 实物捐助	日内瓦 国际人道主义 排雷中心 实物捐助	日内瓦 国际人道主义 排雷中心 实物捐助	日内瓦 国际人道主义 排雷中心 实物捐助	日内瓦 国际人道主义 排雷中心 实物捐助	日内瓦 国际人道主义 排雷中心 实物捐助	日内瓦 国际人道主义 排雷中心 实物捐助	含租用办公室、内部控制系统、赞助方案管理、人力资源管理等费用。

## 四. 预算说明

1. 考虑到 COVID-19 大流行对执行支助股工作的影响，对预算进行了调整。
2. 预计 2021 年因印刷多语种的《洛桑行动计划》，2026 年因印刷第三次审议会议前的宣传材料，宣传费用将有所增加。
3. 预计平均每年 10 段航程(6 个长途和 4 个中短途经济舱)。
4. 计划增加普遍加入活动，因此预计其他执行支助费用将有所增加。

## 五. 假设

1. 拟议的六年工作计划得到缔约国的核准。
  2. 执行支助股的供资模式继续按照可持续、可预测和自主的原则运作。
  3. 缔约国确保供资水平符合商定的执行支助股当年工作计划的需要。
  4. 执行支助股维持目前的人员配备——全职工作的股长和执行支助专家各一名，半职工作的执行支助助理一名，2023 年年中将任命新股长。
  5. 鉴于执行支助股规模小，其所有行动均须高效且具有成本效益，将继续与所有主要伙伴密切协作，另外，所有相关行为方(缔约国、裁军厅、国际政府间组织和非政府组织及民间社会)都能各尽其职。
  6. 将继续按照已核准的执行支助股年度工作计划利用日内瓦国际人道主义排雷中心的实物捐助。
-